

Radiation Portal Switzerland RPS

Anleitung zur Registrierung, Verknüpfung und Firmenerstellung

Klicken Sie auf die zutreffende Option

▶ [Erstmaliges Erstellen einer digitalen Identität](#)

Voraussetzung, um auf das RPS-Portal zu gelangen

▶ [Verknüpfung mit bestehendem Betrieb](#)

Voraussetzung: der Betrieb besitzt bereits Bewilligungen

▶ [Erstellen eines neuen RPS-Firmenkontos](#)

der Betrieb besitzt noch keine Bewilligungen

1. CH-LOGIN

& bring your own identity
eGovernment

vorgelagerter Dienst, zur Verfügung gestellt von eIAM, dem zentralen Zugriffs- und Berechtigungssystem der Bundesverwaltung



CH-Login Verfahren

Erstellen einer digitalen Identität

Voraussetzung, um auf das RPS-Portal zu gelangen

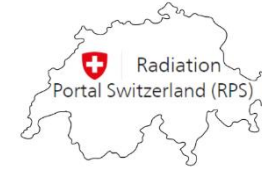
2.

Radiation Portal Switzerland (RPS)



RPS Konto

Verknüpfung mit bestehendem Betrieb oder Erstellen eines neuen RPS-Firmenkontos



RPS Startseite

Startseite

Hilfe & Kontakt

Willkommen beim Radiation Portal Switzerland

Das Managementsystem für Gesuche, Bewilligungen und Meldungen im Strahlenschutz

Login oder Benutzerkonto erstellen

Funktionen mit Login

- ✓ Verwaltung von Gesuchen, Bewilligungen, Meldungen, Auflagen und Fristen inkl. umfangreichen Such-, Filter- und Exportfunktionen
- ✓ Verwaltung von Stammdaten wie Adressen, Abteilungen und Kontakte
- ✓ Benutzerverwaltung für das Zugriffsmanagement mehrerer Benutzer/innen mit unterschiedlichen Berechtigungen
- ✓ Zugriff auf das Kundendossier für die Dokumentenverwaltung
- ✓ Gesuche einreichen und nachverfolgen
- ✓ Meldungen erfassen

Mit CH-Login / HIN-Login anmelden ODER Benutzerkonto erstellen

Klicken Sie hier um sich direkt anzumelden ODER um ein Benutzerkonto zu erstellen →

Weiter ohne Login/Benutzerkonto

↘ Mehr Informationen

Service Center

Hilfe & Kontakt

Weiter zu «FAQ, Anleitungen, Feedback und Kontaktinformationen» →

Quick Guides

[CH-Login Videoanleitung](#)

CH-Login (= digitale Identität)

Auswahl Login-Verfahren

Bitte wählen Sie aus, mit welchem Login-Verfahren Sie auf die Applikation ihrer Wahl zugreifen möchten.
In der Hilfe erfahren Sie mehr über die einzelnen Verfahren.



CH-LOGIN & AGOV (eGovernment)



FED-LOGIN (Bundesverwaltung)



HIN-Classic LOGIN / myFMH-LOGIN (direct)

* Falls Sie über eine .ch, .com, .org, .me o.Ä. E-Mail-Adresse verfügen, wählen Sie bitte die erste Option. FED-Login ist ausschliesslich für interne Zwecke konzipiert. HIN E-Mail-Adressen können Sie über die Option 3 registrieren.



Erstmaliges Beantragen eines neuen CH-Login

CH-LOGIN
& bring your own identity
eGovernment

Geben Sie Ihr E-Mail ein, um fortzufahren

E-Mail* **X**

Abbrechen Weiter

1. **Noch keinen Account?**
Account erstellen

2.



Registrieren

Vorname

Nachname

E-Mail

Verwenden Sie mindestens 10 Zeichen, einen (1) Grossbuchstaben A-Z, einen (1) Kleinbuchstaben (a-z) und zwei (2) Ziffern (0-9) oder Sonderzeichen (~!@#5%^&*0+=_[]:;?'/<>.,)

Passwort

Passwort wiederholen

Ich akzeptiere die Nutzungsbedingungen.

Abbrechen Weiter

Sie haben bereits ein CH-LOGIN Konto? Hier anmelden.

Login

Sie erhalten eine Mail mit einem sechsstelligen Bestätigungscode,
Absender ist eiamnoreply@bit.admin.ch

1.

Bestätigungscode

Guten Tag,
455753

Screenreader-Version:

4 5 5 7 5 3

Bitte verwenden Sie den Bestätigungscode
um Ihre Registration abzuschliessen.


Mit freundlichen Grüssen
Ihre eIAM Services der Bundesverwaltung

Geben Sie diesen im nächsten Schritt ein

2.

Eingabe Bestätigungscode

Bitte geben Sie den erhaltenen Bestätigungscode ein und klicken Sie dann auf Weiter.

 Geben Sie den Bestätigungscode ein, den wir Ihnen per E-Mail an die folgende E-Mail-Adresse geschickt haben: @hotmail.com.

Bestätigungscode

[Neuen Code anfordern](#)



Zwei-Faktor Authentifizierung



Nach Abschluss dieser Schritte ist noch kein RPS-Konto erstellt. Es handelt sich zunächst um ein (eIAM) CH-Login.

Benutzeraccount erstellt



Willkommen

Sie haben sich erfolgreich registriert.

Die Applikation, auf die Sie zugreifen möchten, verlangt aus Sicherheitsgründen, dass Sie einen zweiten Faktor registrieren. Über die Schaltfläche «Zweiten Faktor hinzufügen» gelangen Sie zum Assistenten, der Sie durch den Registrierungsprozess führt. Bitte beachten Sie, dass Sie zu Wiederherstellungszwecken vorgängig ergänzend Sicherheitsfragen erfassen müssen.

Über MyAccount haben Sie später jederzeit die Möglichkeit weitere Authentisierungsmethoden zu registrieren und/oder Ihre Einstellungen bez. Zwei-Faktor-Authentisierung zu ändern.

Zweiten Faktor hinzufügen

Aus Datenschutzgründen benötigen Sie einen zweiten Sicherheitsfaktor.

Dieser besteht aus zwei Teilen:

- **Sicherheitsfragen**
- **Authenticator App / SMS / Passkey FIDO**



1. Zwei-Faktor Authentifizierung: Sicherheitsfragen

Wählen Sie aus den drei Drop-Down Optionen passende Fragen aus und beantworten Sie diese.

2. Zwei-Faktor Authentifizierung: Authenticator App / SMS / Passkey FIDO

Zweifaktor-Auswahl

Bitte wählen Sie die Zweifaktor-Methode aus, die Sie registrieren möchten.

<input checked="" type="radio"/> Authenticator App Authentisierung mit generierten Einmalcodes.	
<input type="radio"/> Mobile-Nummer (mTAN) Authentisierung mit an Ihr Smartphone gesandten Codes. Nur Schweizer Mobile-Nummer (+41)	
<input type="radio"/> Passkey (FIDO) Authentisierung mit einem Passkey. Sie können 4 zusätzliche(n) Passkey(s) hinzufügen.	

*Eine der drei Optionen wählen.
siehe nächste Seite.*



Zwei-Faktor Authentifizierung: Authenticator App

Authenticator App

Es kann eine bevorzugte Authenticator App aus dem App Store verwendet werden. Die gängigsten sind Microsoft oder Google.

Die Authentifizierung geschieht via App, indem Sie einen QR-Code einscannen.



Microsoft Authenticator 4+

Schützt Ihre Online-Identität.
Microsoft Corporation

Nr. 3 in Produktivität
★★★★★ 4,7 • 60.376 Bewertungen

Gratis



Google Authenticator 4+

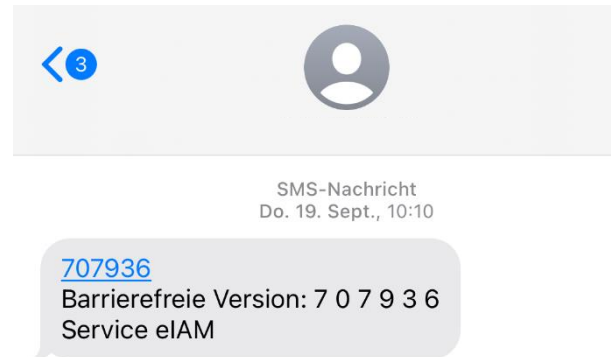
Google

Nr. 4 in Dienstprogramme
★★★★★ 4,8 • 62.424 Bewertungen

Gratis



Zwei-Faktor Authentifizierung: **SMS / FIDO**



Mobile-Nummer (mTAN)

Diese Option ermöglicht es, die Authentifizierung via SMS-Code zu machen. Bitte beachten Sie, dass nur Schweizer Mobilnummern akzeptiert werden.

Passkey (FIDO)

Mehr Informationen zur Variante Passkey finden Sie auf der eIAM Seite – [Registrierung eines FIDO Sicherheitsschlüssels](#).



Willkommensseite (Dashboard)

Navigation bar with search icon, menu items 'Dashboard' and 'Hilfe & Kontakt', a dropdown menu for 'Bewilligungsinhaber/-in', and a search box labeled 'Schnellsuche'.

Willkommen beim Radiation Portal Switzerland

Das Managementsystem für Gesuche, Bewilligungen und Meldungen im Strahlenschutz

Anleitung

RPS konnte leider keine Verknüpfung zwischen Ihrem Login und einer bestehenden Firma herstellen. Damit Sie auf RPS zugreifen und Ihre Bewilligungen verwalten können muss eine Verknüpfung mit Ihrer Firma hergestellt werden. Falls Sie bereits eine Bewilligung besitzen beantworten Sie die untenstehende Frage mit "Ja", danach klicken Sie auf "Verknüpfung beantragen oder Zugangscode eingeben". Im nächsten Schritt müssen Sie entweder eine Bewilligungs-ID oder einen Zugangscode eingeben damit der Verknüpfungsprozess abgeschlossen werden kann.

Falls Sie eine neue Firma anlegen und mit Ihrem Login verknüpfen möchten wählen Sie "NEIN" und anschliessend die Befehlstaste "Firma oder natürliche Person erfassen".

Bitte wählen Sie eine der folgenden Antworten aus:

- Ja, meine Firma / mein Betrieb besitzt bereits eine Bewilligung oder einen Zugangscode (halten Sie die Bewilligungsnummer oder den Zugangscode für die nachfolgende Eingabe bereit)
- Nein, wir besitzen noch keine Bewilligung und möchten eine neue Firma anlegen

Option 1
Option 2





Verknüpfung mit bestehendem Betrieb

Q Dashboard Hilfe & Kontakt Bewilligungsinhaber/-in

Willkommen beim Radiation Portal Switzerland

Das Managementsystem für Gesuche, Bewilligungen und Meldungen im Strahlenschutz

Anleitung

RPS konnte leider keine Verknüpfung zwischen Ihrem Login und einer bestehenden Firma herstellen. Damit Sie auf RPS zugreifen und Ihre Bewilligungen verwalten können muss eine Verknüpfung mit Ihrer Firma hergestellt werden. Bitte beantworten Sie die untenstehende Frage mit "Ja", danach klicken Sie auf "Verknüpfung beantragen oder Zugangscode eingeben". Im nächsten Schritt müssen Sie entweder eine Bewilligungs-ID oder einen Zugangscode eingeben damit der Verknüpfungsbefehl erfolgreich ist.

Falls Sie eine neue Firma anlegen und mit Ihrem Login verknüpfen möchten wählen Sie "NEIN" und anschliessend die Befehlstaste "Firma oder natürliche Person erfassen".

Bitte wählen Sie eine der folgenden Antworten aus:

- Ja, meine Firma / mein Betrieb besitzt bereits eine Bewilligung oder einen Zugangscode (halten Sie die Bewilligungsnummer oder den Zugangscode für die nachfolgende Eingabe bereit)
- Nein, wir besitzen noch keine Bewilligung und möchten eine neue Firma anlegen


Dieses Vorgehen wählen, wenn **bereits eine eigene Firma mit aktiven Bewilligung/-en besteht.**

In RPS ist mit 'Firma' der Betrieb gemeint (Praxis, Spital, Institut, etc.)



Verknüpfung mit bestehendem Betrieb

- Ja, meine Firma / mein Betrieb besitzt bereits eine Bewilligung oder einen Zugangscode (halten Sie die Bewilligungsnummer oder den Zugangscode für die nachfolgende Eingabe bereit)
- Nein, wir besitzen noch keine Bewilligung und möchten eine neue Firma anlegen

 [Klicken Sie hier um eine Verknüpfung zu beantragen oder einen Zugangscode einzugeben](#)



Die bei RPS hinterlegte Korrespondenz E-Mail-Adresse muss aktuell sein. Der Code wird an diese Adresse geschickt. Bitte kontaktieren Sie uns, falls Sie eine E-Mail Aktualisierung wünschen.

1.



Verknüpfung beantragen



Geben Sie eine beliebige Bewilligungs-ID aus Ihrem Verantwortungsbereich ein, falls Sie noch keinen Zugangscode erhalten haben.

Bewilligungs-ID *

A-XXXXX-XX



oder



Geben Sie den erhaltenen Zugangscode ein.

Zugangscode *



Die Bewilligungs-ID ist in der Form Kanton-XXX.XX.XX oder A-XXXXX-XX möglich

Abbrechen

Bestätigen



Angabe einer bestehenden Bewilligungsnummer

- Navigieren Sie in Ihr Postfach und öffnen Sie die erhaltene Mail.
Wichtig: Schliessen Sie Ihren Web-Browser nicht.
- Der erhaltene Zugangscode wird in demselben Web-Fenster im untersten Feld eingegeben.

2.

✓ **Erfolgreich** ✕

Eine E-Mail mit dem Zugangscode wurde erfolgreich an die Korrespondenzadresse tho*****@bag.admin.ch gesendet. Bitte überprüfen Sie das E-Mail Postfach. Sie benötigen den Zugangscode um die Verknüpfung herzustellen.

3.



Verknüpfung beantragen

i Geben Sie eine beliebige Bewilligungs-ID aus Ihrem Verantwortungsbereich ein, falls Sie noch keinen Zugangscode besitzen.

Bewilligungs-ID *
ZH- **i**

Bewilligung auswählen *
A- **i**

oder

i Geben Sie den erhaltenen Zugangscode ein.

Zugangscode
XXXXXXXXXXXX (12-stelliger, numerischer Code) **i**

Abbrechen

Bestätigen

Beispiel des E-Mails mit Code

Der Zugangscode wird an die hinterlegte Korrespondenzadresse geschickt, Absender ist RPS-noreply@bag.admin.ch

RPS Zugangscode für den Hauptbenutzer Hans Beispiel, Arztpraxis Jurasüdfuss GmbH

Guten Tag

Die Person Hans Beispiel hat einen Verknüpfungsantrag für den Zugriff auf Ihren Betrieb im Radiation Portal Switzerland (RPS) eingereicht. Damit der Verknüpfungsprozess respektive der Zugriff auf die beantragte Einheit abgeschlossen werden kann, muss der unten aufgeführte einmalige Zugangscode im Portal unter dem Punkt «Antrag auf Verknüpfung mit Firma/Abteilung erfassen» durch die beantragende Person Hans Beispiel eingegeben werden.

Details zum Verknüpfungsantrag:

Zugangscode: 540761987942
Bewilligungsinhaber:in: Arztpraxis Jurasüdfuss GmbH
Link: [RPS](#)

Freundliche Grüsse

Willkommen in RPS, im Dashboard



Dashboard

Suche: C-0

Anzeige der verknüpften Firma

Aktionsmenü, welches die individuelle Datenverwaltung ermöglicht

Aufgaben

- 1 Eigene Gesuche bearbeiten (Gesuche wurden noch nicht eingereicht)
- 0 Delegierte Gesuche bearbeiten (Gesuche wurden noch nicht eingereicht)
- 0 Anstehende Bewilligungsverlängerungen oder Erlöschen von Bewilligungen prüfen
- 0 Zugriffsanträge von Benutzern prüfen und freigeben
- 0 Auflagen mit Frist bearbeiten
- 0 Fällige oder innert 90 Tagen fällige Zustandsprüfungen Röntgensysteme bearbeiten
- 1 Mängelbeseitigung Zustandsprüfung Röntgensysteme bearbeiten
- 0 Erhebung Strahlendosen radiologischer Untersuchungen bearbeiten

Informationen

- 3 Aktive Bewilligungen
- 0 Status eingereichte Gesuche
- 1 Erlöschene Bewilligungen
- 0 Auflagen in aktiven Bewilligungen (ohne Frist)
- 1 Aktive sachverständige Personen
- 3 Durchgeführte Zustandsprüfungen eigener Röntgensysteme
- 3 Durch Fachfirma eingereichte Meldungen ZP Röntgensysteme
- 3 Zukünftige Zustandsprüfungen eigener Röntgensysteme
- 0 Anträge auf erweiterte Berechtigungen/Zusatzrollen
- 13 Anträge auf Übernahme einer bestehenden Bewilligung
- 0 Übersicht Erhebungen Strahlendosen radiologischer Untersuchungen

Aktionen

- Neues Gesuch erfassen
- Anpassung/Erersatz oder Umzug einer bestehenden Bewilligung
- Übernahme einer bestehenden Bewilligung (z. B. bei einer Praxisübernahme)
- Massenmutation Sachverständige Personen
- Stammdaten und Dossiers verwalten
- Benutzerverwaltung
- Neue Verknüpfung mit einer weiteren Firma beantragen oder eine neue Firma erfassen
- Antrag auf erweiterte Berechtigungen/Zusatzrollen erfassen
- Publizierte nationale Diagnostische Referenzwerte (DRW) für radiologische Untersuchungen

Feedback

Sobald die Verknüpfung hergestellt wurde, können alle Bewilligungen der Firma angezeigt und verwaltet werden.



Neue eigene Firma erfassen

Q Dashboard Hilfe & Kontakt Bewilligungsinhaber/-in

Willkommen beim Radiation Portal Switzerland

Das Managementsystem für Gesuche, Bewilligungen und Meldungen im Strahlenschutz

In RPS ist mit 'Firma' der Betrieb gemeint (Praxis, Spital, Institut, etc.)

Anleitung

RPS konnte leider keine Verknüpfung zwischen Ihrem Login und einer bestehenden Firma herstellen. Damit Sie auf RPS zugreifen und Ihre Bewilligungen verwalten können muss eine Verknüpfung mit Ihrer Firma hergestellt werden. Die untenstehende Frage mit "Ja", danach klicken Sie auf "Verknüpfung beantragen oder Zugangscode eingeben". Im nächsten Schritt müssen Sie entweder eine Bewilligungs-ID oder einen Zugangscode eingeben damit der Verknüpfung erfolgreich ist.
Falls Sie eine neue Firma anlegen und mit Ihrem Login verknüpfen möchten wählen Sie "NEIN" und anschliessend die Befehlstaste "Firma oder natürliche Person erfassen".

Bitte wählen Sie eine der folgenden Antworten aus:

- Ja, meine Firma / mein Betrieb besitzt bereits eine Bewilligung oder einen Zugangscode (halten Sie die Bewilligungsnummer oder den Zugangscode für die nachfolgende Eingabe bereit)
- Nein, wir besitzen noch keine Bewilligung und möchten eine neue Firma anlegen



Dieses Vorgehen wählen, wenn **noch keine eigene Firma mit Bewilligung/-en besteht.**



Neue eigene Firma erfassen

Kontotyp **Juristische Person** wählen. Wenn Sie keine UID besitzen, wählen Sie 'Nicht im UID-Register vorhanden'.

*Kontotyp **Natürliche Person** ist nur für Konten, die das Gesuch «Individuelle Anerkennung einer im Ausland absolvierten Ausbildung oder Fortbildung im Strahlenschutz» einreichen.*

Bewilligungsinhaber/-in erfassen

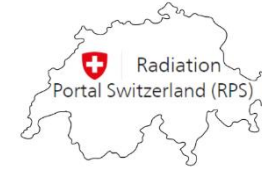


Bitte verknüpfen Sie die Firma mit dem UID-Register. Falls Sie nicht oder noch nicht im Register registriert sind, klicken Sie auf "Nicht im UID-Register vorhanden". Für individuelle Anerkennungen von Strahlenschutzausbildungen erfassen Sie sich bitte als "Natürliche Person".

Typ *
 Juristische Person Natürliche Person

UID * Name * PLZ Ort

[Nicht im UID-Register vorhanden](#)



Neue eigene Firma erfassen

Unter Schritt 5 *Übrige Angaben* müssen Sie die **Option Ja** wählen. Das Dokument kann auch nachträglich hochgeladen werden.

Bewilligungsinhaber/-in erfassen



Der/die Gesuchsteller/-in bestätigt, dass mögliche Schäden durch ionisierende Strahlen in der Haftpflichtversicherung der Firma/des Betriebes eingeschlossen sind/werden

Ja Nein



Willkommen in RPS, im Dashboard



Aktionsmenü,
welches die
individuelle
Datenverwaltung
ermöglicht

Navigation bar with search icon, 'Dashboard', 'Hilfe & Kontakt', and a user profile icon labeled 'C-04'. A callout box points to the 'C-04' icon with the text 'Anzeige der erstellten Firma'.

C-0
Dashboard

Aufgaben

1 Eigene Gesuche bearbeiten (Gesuche wurden noch nicht eingereicht)	0 Delegierte Gesuche bearbeiten (Gesuche wurden noch nicht eingereicht)	0 Anstehende Bewilligungsverlängerungen oder Erlöschen von Bewilligungen prüfen	0 Zugriffsanträge von Benutzern prüfen und freigeben	0 Auflagen mit Frist bearbeiten
0 Fällige oder innert 90 Tagen fällige Zustandsprüfungen Röntgensysteme bearbeiten	1 Mängelbeseitigung Zustandsprüfung Röntgensysteme bearbeiten	0 Erhebung Strahlendosen radiologischer Untersuchungen bearbeiten		

Aktionen

- Neues Gesuch erfassen
- Anpassung/Ersatz oder Umzug einer bestehenden Bewilligung
- Übernahme einer bestehenden Bewilligung (z. B. bei einer Praxisübernahme)
- Massenmutation Sachverständige Personen
- Stammdaten und Dossiers verwalten
- Benutzerverwaltung
- Neue Verknüpfung mit einer weiteren Firma beantragen oder eine neue Firma erfassen
- Antrag auf erweiterte Berechtigungen/Zusatz erfassen
- Publizierte nationale Diagnostische Referenzwerte (DRW) für radiologische Untersuchungen



über die **Stammdaten** sind die erfassten Daten aufrufbar. Hinweis: Die Adresse sollte nachträglich nicht geändert werden.

Sie können nun im Aktionsmenü eine gewünschte Aktion eingeben.